

**GEVAAR** Zeer licht ontvlambare aerosol. Houder onder druk: kan openbarsten bij verhitting. Veroorzaakt huidirritatie. Kan slapigheid of duizeligheid veroorzaken. Giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Buiten het bereik van kinderen houden. Verwijder houden van warmte/vonken/open vuur/hete oppervlakken. – Niet roken. Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. Inademing van damp/spuitnevel vermijden. Alleen buiten of in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Bij contact met de ogen: Voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten. Contactlenzen verwijderen, indien mogelijk. Bijven spoelen. Bij orwel voelen een arts raadplegen. Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50°C. Inhoud/verpakking afvoeren volgens plaatselijke voorschriften. Bevat koolwaterstoffen, C6-C7, n-alkanen, isoalkanen, cycloalkanen, < 5% n-hexaan

**DANGER** Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression : peut éclater sous l'effet de la chaleur. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer somnolence ou vertiges. Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. Tenir hors de portée des enfants. Tenir à l'écart de la chaleur/des étincelles/des flammes nues/des surfaces chaudes. – Ne pas fumer. Ne pas perforeur, ni brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Éviter de respirer les vapeurs/ aérosols. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. En cas de contact avec les yeux: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler un médecin en cas de malaise. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C. Éliminer le contenu / récipient conformément à la réglementation locale. Contient Hydrocarbures C6-C7, n-alcane, isoalcane, cycloalcanes, < 5% de n-hexane.

**GEFAHR** Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: kann bei Erwärmung bersten. Verursacht Hautreizungen, am Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. Giftig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Von Hitze/Funken/offener Flamme/heißen Oberflächen fernhalten. Nicht rauchen. Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach der Verwendung. Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. Einatmen von Dampf/Aerosol vermeiden. Nur im Freien oder in gut belüfteten Räumen verwenden. Bei Kontakt mit den Augen: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser ausspülen. Eventuell Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter ausspülen. Bei Unwohlsein Arzt anrufen. Vor Sonnenbestrahlung schützen. Nicht Temperaturen von mehr als 50 °C aussetzen. Inhalt/Behälter in Übereinstimmung mit den nationalen Vorschriften der Entsorgung zuführen. Enthält Kohlenwasserstoffe, C6-C7, n-Alkane, Isoalkane, Cyclyene, < 5% n-Hexan

**DANGER** Extremely flammable aerosol. Pressurized container: may burst if heated. Causes skin irritation. May cause drowsiness or dizziness. Toxic to aquatic life with long lasting effects. Keep out of reach of children. Keep away from heat/sparks/open flames/hot surfaces. – No smoking. Pressurized container: Do not pierce or burn, even after use. Do not spray on an open flame or other ignition source. Avoid breathing vapours/spray. Use only outdoors or in a well-ventilated area. If in eyes: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Call a doctor/physician if you feel unwell. Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50°C. Dispose of contents / container according to local regulations. Contains Hydrocarbons. C6-C7, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <5% n-hexane.



Inh./Cont. 500 ml



3

650

**Royal**  
FURNITURE CARE

# TEXTILE PROTECTOR

**nl** **TEXTILE PROTECTOR**  
Een hoogwaardige textielbeschermer. Beschermt alle soorten textiel optimaal tegen ongelukjes op basis van water, olie of vet. Vloeistoffen kunnen eenvoudig met een tissue opgedept worden.

**GEBRUIKSAANWIJZING:** Alleen verwerken in zeer goed geventileerde ruimten. Na applicatie minimaal 3 uur blijven ventileren. Foutief gebruik kan ademhalingsklachten of misselijkheid veroorzaken. Voor gebruik op een onopvallende plaats testen op kleurtechtigheid en bestendigheid. Pas na drogen vergelijken. Ondergrond moet schoon zijn. Voor gebruik de vloer rondom het meubel afdekken met bijvoorbeeld afdeklolie. Houd de spuitbus rechtop en spuit op ca. 20 - 30 cm afstand in gelijkmatige banen. Droogtijd: ± 12 uur. Verbruik per spuitbus: ± 2 zitplaatsen.

**ADVISE:** Behandeling herhalen wanneer waterdruppels binnen ± 5 seconden in het textiel trekken. Behandeling jaarlijks herhalen of na iedere reiniging. Vloeistoffen opnemen met een doek of tissue. Eventuele (rest) vlekken verwijderen met Cleantex (veilige textielreiniger).

**fr** **TEXTILE PROTECTOR**  
Un protecteur de textile de qualité. Protège de façon optimale toutes sortes de textiles contre les incidents à base d'eau, d'huile ou de graisse. Les liquides s'absorbent facilement avec un mouchoir.

**MODE D'EMPLOI :** Traiter uniquement dans des pièces bien aérées. Après application, aérer au moins 3 heures. Une utilisation erronée peut provoquer des troubles respiratoires ou la nausée. Avant l'utilisation, faire un test sur une surface non visible afin de contrôler la stabilité de couleur et la durabilité. Comparer après séchage. Le sol doit être propre. Avant utilisation, couvrir le sol autour des meubles avec, par exemple, une bâche plastique. Tenir le vaporisateur verticalement et vaporiser à une distance de 20 à 30 cm. Temps de séchage : environ 12 heures. Contenu par vaporisateur : environ ± 2 places.

**CONSEIL:** Répéter l'opération si les gouttes n'ont pas été absorbées au bout de 5 secondes. Répéter l'opération annuellement ou après chaque nettoyage. Absorber le liquide avec un chiffon ou un mouchoir. Éliminer les éventuelles taches (restantes) avec Cleantex (nettoyant textile sûr).

**de** **TEXTILE PROTECTOR**  
Hochwertiger Textilschutz. Schützt alle Textilsorten optimal vor Wasser, Öl oder Fett. Flüssigkeiten können einfach mit einem Papiertuch abgetupft werden.

**GEBRUCHSANWEISUNG:** Nur in sehr gut belüfteten Räumen verwenden. Nach der Anwendung mindestens 3 Stunden weiter lüften. Unsachgemäße Anwendung kann Atembeschwerden oder Übelkeit verursachen. Vor der Verwendung an einer unauffälligen Stelle auf Farbechtigkeit und Beständigkeit prüfen. Erst nach dem Trocknen vergleichen. Untergrund muss sauber sein. Decken Sie den Boden um den Möbeln vor Gebrauch mit z. B. Abdeckfolie ab. Sprühdose senkrecht halten und im Abstand von ca. 20-30 cm gleichmäßige Bahnen sprühen. Trocknungszeit: ± 12 Stunden. Ergiebigkeit pro Sprühdose: ± 2 Sitze.

**TIPP:** Behandlung wiederholen, wenn Wassertropfen innerhalb von ± 5 Sekunden in das Textiel einziehen. Behandlung einmal jährlich oder nach jeder Reinigung wiederholen. Flüssigkeiten mit einem Tuch oder Papiertuch aufnehmen. Eventuelle (Rest-)Flecken mit Cleantex (sicherer Textielreiniger) entfernen.

**en** **TEXTILE PROTECTOR**  
High-quality fabric protection. Optimally protects all types of fabric against accidents involving water, oil or grease. Liquid can easily be absorbed with a tissue.

**DIRECTIONS FOR USE:** Use only in extremely well ventilated rooms. Allow to ventilate for a minimum of 3 hours after application. Incorrect use can cause breathing problems or nausea. Test for colourfastness and resistance on an inconspicuous spot. Compare after drying. The surface must be clean. Before use, cover the floor around the furniture with, for example, a covering foil. Hold the canister upright and spray in even strips from a distance of approximately 20-30 centimetres. Drying time: approx. 12 hours. Use per canister ± 2 seats.

**ADVICE:** Repeat the treatment if water droplets penetrate the fabric within approx. 5 seconds. Repeat the treatment annually or after every cleaning. Wipe away liquids with a cloth or tissue. Remove any (remaining) stains with Cleantex (safe fabric cleaner).



SCAN MIJ VOOR DE INSTRUCTIEVIDEO